

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Socialist Republic of Vietnam
 Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
Independence - Freedom - Happiness

ĐƠN XIN ĐƯA THI HÀI, HÀI CỐT, TRO CỐT VỀ VIỆT NAM
 APPLICATION FOR A PERMIT FOR CORPSE, BONES, BODY ASH TO ENTER VIETNAM

Người làm đơn/ *Applicant*.....
 Ngày sinh.....Nơi sinh.....
Date of Birth: Place of Birth:
 Hộ chiếu/Giấy tờ đi lại số:.....Ngày cấp:.....Nơi cấp.....Nước cấp.....
Passport/Travel Document number: Date of issue: Place of issue: Country of Issue
 Nơi thường trú:.....
Address:

Đề nghị Đại sứ quán/Tổng Lãnh sự quán Việt Nam cấp Giấy phép nhập cảnh cho thi hài, hài cốt, tro cốt của:
Hereby requests the Embassy/the Consulate General of Vietnam to issue an entry permit for corpse, bones, body ash of:

Họ tên người chết:.....
Decedent's full name:
 Ngày sinh:.....Nơi sinh:.....Giới tính: Nam Nữ
Date of Birth: Place of Birth: Sex: Male Female
 Nơi thường trú:.....
Address:

Hộ chiếu/Giấy thông hành số:.....Ngày cấp:.....Nơi cấp.....
Passport/Travel document number: Date of issue: Place of issue:
 Chết lúc:.....giờ....., ngày.....tháng.....năm.....Nơi chết.....
Died on dd mm yyyy Place of Death

Lý do chết:.....
Cause of death:
 Giấy chứng tử số, ngày cấp, cơ quan cấp:.....
Number, Issuing date and Authority of the Certificate of Death:

Đề đưa về Việt Nam an táng tại:.....
To be moved to Vietnam to bury at
 Nhập cảnh tại: Tân Sơn Nhất Nội Bài Nơi khác.....Số chuyến bay:.....Của hãng:.....
Port of entry Others: Flight number: Air company:
 Dự kiến ngày nhập cảnh:.....
Proposed date of entry:

Thông tin về người đi kèm thi hài, hài cốt, tro cốt/ *Details of the person accompanying the corpse/ bones/ body ash:*

Họ và tên:.....
Full name
 Ngày sinh:.....Nơi sinh:.....
Date of Birth: Place of Birth:
 Nơi thường trú:.....
Address:
 Hộ chiếu số:.....Ngày cấp:.....Nơi cấp.....Nước cấp.....
Passport number: Date of issue: Place of issue: Country of issue

.....ngày.....tháng.....năm.....
dd mm yyyy
Người làm đơn/ *Applicant*